

# 《阿提卡之夜》

## 图书基本信息

书名：《阿提卡之夜》

13位ISBN编号：9787509340470

出版时间：2014-8-1

作者：奥卢斯·格利乌斯

页数：328

译者：周维明,虞争鸣,吴挺,归伶俐

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介以及在线试读，请支持正版图书。

更多资源请访问：[www.tushu111.com](http://www.tushu111.com)

# 《阿提卡之夜》

## 内容概要

《阿提卡之夜》据作者自述，是在阿提卡的漫漫长夜中阅读各种书籍时所做的笔记。其内容则是哲学、历史、文学、美学、法学无所不包；天文地理、三教九流、风土人情、文化娱乐、吃穿住行无所不涉；散文杂记，传说典故，诗词歌赋应有尽有，真可谓地地道道的希腊罗马社会的百科全书。该书的成书时间没有明确的考证，中世纪的一位学者在一份古代抄本中标注此书成书于公元169年。格利乌斯在此书中基本不涉及当代事件，也不涉及希腊罗马社会中的很多尖锐矛盾和政治问题，也很少表露自己的政治爱好与倾向。值得法律人和罗马法学者及爱好者注意的是，书中有大量的涉及希腊、罗马法律的篇章，内容涉及法哲学、刑法、民法等学术领域，是非常重要的罗马法和西方法律史参考资料。

《阿提卡之夜》在西方文学史与希腊罗马历史上占有重要地位。几乎全部的有关西方古典学的重要著作均提及或引用了该书的内容。比如王焕生先生的《古罗马文学史》，约翰埃德温桑兹的《西方古典学术史》等等，钱钟书先生在《管锥编》里也大量摘录该书内容。值得一提的是，古往今来的许多法学家也大量引用该书的内容。比如，黑格尔在《法哲学原理》中就引用过《阿提卡之夜》的内容，耶林在《罗马法精神》中则对该书大加引用。现代欧洲许多大名鼎鼎的法学家，如弗卢梅在其《德国民法总论》中、维林在其《德国物权法》中、齐默尔曼在其《民法传统的罗马法基础》中均对其大量引用。鉴于该书在罗马法研究上的重要价值，无论中国与外国的罗马法学者，没有不引用该书的内容的。例如，在第12届中东欧国家和亚洲国家罗马法学者研讨会上，波兰著名罗马法学者扎布洛斯基教授就提交了基于《阿提卡之夜》而写就的论文，我国著名的罗马法学者徐国栋教授也在其《李维时代罗马人民的跨民族法体系》一文中引用过该书的内容。

由于作者革利乌斯在《阿提卡之夜》中所参阅的古典书籍大部分已经遗失，因此该书成为了非常宝贵的材料，是许多相关古代作品的唯一来源。作者曾经从事过司法实务工作，因此在书中也保留了大量与罗马法有关材料，是罗马法学者取之不尽用之不竭的知识宝库。译者曾拜读过其中一些讨论罗马法的章节，为其所探讨的问题的深度、广度、引注文献的丰富、讨论问题所持视角的新颖性所震撼。可以说，从不参考《阿提卡之夜》的罗马法学者不是真正优秀的罗马法学者，没有《阿提卡之夜》的译本可供研究的罗马法学界是跛脚的罗马法学界。

# 《阿提卡之夜》

## 作者简介

《阿提卡之夜》的作者是奥卢斯·革利乌斯 (Aulus Gellius)。遗憾的是，由于资料的佚失，我们对他的生平知之甚少。从现有资料中，我们知道他出生于公元125年，是古罗马帝国的文学家和语法学家。他可能出生于罗马的一个非常富裕的家庭中并在那里长大接受成人礼，随后在雅典受教育，然后返回罗马从事司法工作，担任过一段时期的民事裁判员。他在工作时力求认真细致，广泛地阅读希腊文、拉丁文著作，向有关行家求教。革利乌斯卒于180年，《阿提卡之夜》是其唯一的传世之作。

译者简介：

周维明，江苏南京人，2008年起开始学习拉丁文、古希腊文，译有《诙谐的断代史》、《阿提卡之夜》等，现为中国社会科学院研究生院法学系刑法学专业博士生。

虞争鸣，浙江省温州人，2009年起开始学习拉丁文、古希腊文，曾从事多年的翻译工作，现业余时间翻译拉丁语、古希腊语著作。

吴挺，广东惠州人，2009年起开始学习拉丁文、古希腊文，现利用业余时间翻译拉丁语、古希腊语著作。

归伶俐，广西南宁人，德国美因茨大学哲学系硕士在读，2010年起开始学习拉丁文、古希腊文，曾参与编辑与翻译《哲学家的雅典，基督徒的罗马》，另有译作若干。

# 《阿提卡之夜》

## 书籍目录

作为一个法律文本的《阿提卡之夜》 徐国栋 1

- 《阿提卡之夜》译者序 7
- 序言 11
- 第一卷 17
- 第二卷 93
- 第三卷 166
- 第四卷 213
- 第五卷 257
- 专用译名对照表 303
- 参考书目 318
- 译后记 320

# 《阿提卡之夜》

## 精彩短评

- 1、蛮好玩的，希望能出全译
- 2、奇书一本，妙哉妙哉。且做得很美。译得美，译者团队好像蛮享受的。期待全译
- 3、翻译还行，出自多人之手，风格各异。脚注有些很多余，有些有必要注的没注，而且有些译名前后不一。所谓经多人校读，恐怕有些假。
- 4、听闻此处在打仗，前来一看，不要激动，因为一两句批评和一星，就找托来打五星，真的没必要，需要学会接受和忍受品评，最烦找我当托的人了，真讨厌，既然请托都答应了，行给个2星吧。
- 5、对于学秦汉史，特别是理解秦汉社会史、法律史的一些问题，也很有参考价值
- 6、其实不是什么法学读物，而是希腊罗马八卦故事集。久慕其名，前几天才发现居然出了……只有前5卷，希望能坚持出齐
- 7、几个学了几年的毛孩子能翻一个什么好来，不过是糟践东西罢了，和语言帝国的翻译有一拼，同样也是四个人。

# 《阿提卡之夜》

## 版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:[www.tushu111.com](http://www.tushu111.com)